



Vijeće  
Europske unije

Bruxelles, 9. veljače 2024.  
(OR. en)

10724/22

---

Međuinstitucijski predmet:  
2022/0184 (NLE)

---

COEST 499  
POLCOM 71

## ZAKONODAVNI AKTI I DRUGI INSTRUMENTI

---

Predmet: ODLUKA VIJEĆA o sklapanju, u ime Unije, Pojačanog sporazuma o partnerstvu i suradnji između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Kirgiske Republike, s druge strane

---

**ODLUKA VIJEĆA (EU) 2024/...**

**od ...**

**o sklapanju, u ime Unije,  
Pojačanog sporazuma o partnerstvu i suradnji između  
Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane,  
i Kirgiske Republike, s druge strane**

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegove članke 207. i 209. u vezi s člankom 218. stavkom 6. drugim podstavkom točkom (a) i člankom 218. stavkom 7.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

uzimajući u obzir suglasnost Europskog parlamenta<sup>1</sup>,

---

<sup>1</sup> SL C, ..., ELI: ...

budući da:

- (1) U skladu s Odlukom Vijeća (EU) .../...<sup>2+</sup> Pojačani sporazum o partnerstvu i suradnji između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Kirgiske Republike, s druge strane („Sporazum”), potpisan je ...<sup>++</sup>, podložno kasnijem sklapanju Sporazuma.
- (2) Sporazum je važan korak prema većem političkom i gospodarskom angažmanu Unije u srednjoj Aziji. Jačanjem političkog dijaloga i poboljšavanjem suradnje u nizu područja Sporazum će poslužiti kao temelj za djelotvorniju bilateralnu suradnju s Kirgiskom Republikom.
- (3) Sporazum bi trebalo odobriti,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

---

<sup>2</sup> Odluka Vijeća (EU).../... od... o potpisivanju, u ime Unije, i privremenoj primjeni Pojačanog sporazuma o partnerstvu i suradnji između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Kirgiske Republike, s druge strane (SL L, ELI: ...).

<sup>+</sup> SL: molimo u tekst umetnuti broj odluke iz dokumenta Vijeća ST 10659/22 te umetnuti broj, datum i upućivanje na SL u odgovarajuću bilješku.

<sup>++</sup> SL: molimo umetnuti datum potpisivanja Sporazuma.

### *Članak 1.*

Pojačani sporazum o partnerstvu i suradnji između Europske unije i njezinih država članica, s jedne strane, i Kirgiske Republike, s druge strane<sup>3+</sup>, odobrava se u ime Unije.

### *Članak 2.*

Predsjednik Vijeća u ime Unije šalje obavijest predviđenu u članku 318. Sporazuma.

---

<sup>3</sup> Tekst Sporazuma objavljen je u SL L, ..., ELI: ....

<sup>+</sup> SL: molimo u bilješku umetnuti upućivanje na SL za objavu Sporazuma iz dokumenta ST 10660/22.

### *Članak 3.*

Za potrebe članka 27. stavka 2. točke (a) podtočke ii. Sporazuma, sve izmjene priloga Sporazumu koji se odnose na oznake zemljopisnog podrijetla putem odluka Vijeća za suradnju uspostavljenog Sporazumom, koje djeluje u sastavu za trgovinu, odobrava Komisija u ime Unije. Ako zainteresirane strane ne mogu postići dogovor nakon prigovora koji se odnose na oznaku zemljopisnog podrijetla, Komisija zauzima stajalište na temelju postupka utvrđenog u članku 57. stavku 2. Uredbe (EU) br. 1151/2012 Europskog parlamenta i Vijeća<sup>4</sup>.

### *Članak 4.*

1. Ime zaštićeno na temelju glave IV. poglavlja 8. odjeljka B, pododjeljka 4. („Oznake zemljopisnog podrijetla”) Sporazuma može rabiti svaka fizička ili pravna osoba koji stavlja na tržište poljoprivredne proizvode, prehrambene proizvode, vina, aromatizirana vina ili jaka alkoholna pića koji su u skladu s odgovarajućom specifikacijom.
2. U skladu s člankom 124. Sporazuma, države članice i institucije Unije provode zaštitu predviđenu člancima od 119. do 123. Sporazuma, među ostalim na zahtjev zainteresirane stranke.

---

<sup>4</sup> Uredba (EU) br. 1151/2012 Europskog parlamenta i Vijeća od 21. studenoga 2012. o sustavima kvalitete za poljoprivredne i prehrambene proizvode (SL L 343, 14.12.2012., str. 1.).

*Članak 5.*

Ova Odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Sastavljeno u ...

*Za Vijeće*

*Predsjednik/Predsjednica*

---